

Galesia Quran

Polji Galesia yoḡore Quran ruaya.

Mimitaniḡ

Polji Biḡe Quran yo Galesia prowinsre maḡkerisie kufufuḡ yoḡore quraḡgaya. Galesia prowins oi Eisia Maino (Turkey) maḡineo Rom yoḡoji mitiga yarebi yukuyaḡuḡo gobuḡ.

Aposol yoḡoji Anuture Biḡe buḡo misauebi bonieru Juda goine eru jiki kotu kantri goineji oḡuakoḡ maḡyaḡuḡ kerisiebuḡ. Damaḡ oo Juda yoḡoji yameḡ keku buḡo yoyoka iḡi mibi yobiḡgaya:

1) “Kotu kantri yoḡoji Mosesre Kadi buḡore so Anuture moge sakiyaḡuḡo so ketiganimiḡ ine, yoḡoji maḡkerisie kufufuḡ foriine so fukeniimiḡ.” Anutuḡi ḡiḡigo iḡoyoḡunde roosoe yabeya, yoḡore moge oi saki keketi. Jen 17.10-12. Polji oi maneru “Buḡo oi foriine mata!” miku iḡi mitiga yareya, “Kotu kantri yoḡoji Yesu manesiḡ gabi Anutuḡi mamesiḡyaḡuḡ ore eru buḡoyaḡuḡ mi-tarime posiine fukeru maḡkerisie kubu foriine fukeniimiḡ.”

2) Qaqaji jijiḡuine yoḡoji Polji Moro Tiri-inere usuḡo gio baya, oi bawakiru eru iḡi mibuḡ, “Pol oi aposol foriine so fukega ore eru buḡoine so maneinebi.” Oḡu mibuḡyoḡ, Polji sanaḡaru miya, “Nonji Yesure Bobiaḡ Biḡe mimi ḡi fukebe Anutuḡi osiḡ nuru igodonḡ

nuko aposol foriine gogo.” Onu miku Galesia yoŋore maŋkerisie kubuine kubuine eebobore unŋowon buŋo quraŋaya. Maŋnoŋuŋ kerisiekimiŋ ine, afagaru Kristo manjoko eteru gioine babeneŋ foriine fukeiŋ.

Buk yoore mobe qoruine 5 oi iŋi:

Buŋo fuŋfuŋgaine *1.1-10*

Pol noŋ aposol foriine fukego *1.11-2.21*

Anutu yaunmoririinere Biŋe buŋo *3.1-4.31*

Niŋonoŋunde aŋire agi *5.1-6.10*

Qurande buŋo koruŋ qoruine *6.11-18*

¹ Pol nonji buŋo mimane ekimiŋ ore Galesia maŋkerisie kufufuŋ ŋoŋore quraŋ yo quraŋago. Sosore ŋi fukeinde fuŋne oi iŋi: Niŋigoji aposol giore so igodonŋa nubi baku gogo. Moreŋ ŋi moji so sore nuyayoŋ, Yesu Kristo eru Mama Anutu Madeine oi komegone bogboreya, yokoji burugaru aposol gio narebire baku dimago. ²Ogopune sosowo noke dimagobi, yoŋoji noŋ kitin nubi quraŋ yo ruabe Galesia prowinsgo maŋkerisie kufufuŋ kubuine kubuine ŋoŋoreo faga.

³ Anutu Mamanoŋuŋ eru Ofoŋ Yesu Kristo yokoji yaunmoriri ŋarebire womoo goinebi.

⁴ Yesuji noŋunde Anutu eru Mama iŋore mi boyoberu noŋunde agiburaŋ ore eru gogoine kisiŋgako qabuŋ. Damaŋ yoo morende damaŋ sembeneo goegobeneŋ, iŋoji yoone munaŋ qaku bomuku nobeiŋ ore eru komeya. ⁵ Ore eru Anuture tinabiŋe damaŋine damaŋine mitenŋ gagobeneŋ tatariine tomiri kuririineke pe ropeiŋ. Buŋo oi foriine.

Bobian Biŋe oi so mijibugaru mikasigainebi.

⁶ Nonji ŋoŋore fuŋne ore eru popurebe jiŋo koruŋne riŋaga. Anutuji Kristore yaunmoriri biŋe qa ŋarenimiŋ ore oŋga ŋareko iŋoke gobunyoŋ, nonji boke ŋabebe goineji wareru Bobian Biŋe furuine mibi damaŋ so joroko kirieru buŋo keke-siine oo qakatoru bojiqojibu gogobi. Ore eru noŋ popure yobugo. ⁷ Buŋoyaŋuŋ oi Bobian Biŋe foriine so yobu fukegayoŋ, ŋiŋigo goineji Kristore Bobian Biŋe oi bobojibu baku bagaigagabi kasi-gaga. Oŋu fukeko kosa roregaru ŋiŋigo bapakare yabebi maŋyaŋuŋ jijibu fukeme gogobi.

⁸ Niŋigo oŋuine oi use! Niŋoji Bobian Biŋe mitaniŋga ŋareru gobeŋ, moji oi kepiaru biŋe buŋo furuine mitaniŋgana ine, iŋoji Anuture jiŋo maio misi korure biŋe fukega. Oi niŋoreone moji me Sombunde mimerereŋ moji wakiru mina, oi jibu buŋo oŋuine oi so yobu reŋgainebi. Buŋo keke-siine oi jibu. ⁹ Buŋo rone miku gobeŋ, oi akon muŋambe yoo moke migo: Nonoji Bobian Biŋe roru maneru sabare forebuŋ, moji oi kepiaru biŋe buŋo furuine mitaniŋgana ine, Anutuji oi qaiso gako misi korugo rakaine.

¹⁰ Buŋo oŋu migo, oi ŋiŋigoji ŋoneaŋi enarebi nake yoŋore jiŋoo sagabemiŋ ore eru so migoyoŋ, Anutuji ŋone nume iŋore jiŋo maio sagabemiŋ ore eru oi migo. Nonji moreŋ ŋiŋigo beufi mane narenimiŋ ore so yobu yameŋ keego. Jikigaru ŋiŋigo jiji eyareku dabe yarenobo ine, nonji Kristore gio babemiŋ ore embimbiŋganobo. Oŋu.

Kristoji qowirie nuko aposol fukeboŋ.

¹¹ O ogopune, Bobian Biñere fuñne oi inji mane mukuinebi: Biñe buño mitaniñgaego, oi moreñ ñi moji so manji qougaroin buño mime pega. ¹² Moji mo oi so qaji nareya. Oi moreñ ñi moreone so maneru sabarebeyon, Yesu Kristoji injoyone fuke nareru Bobian Biñeine barariñga nareko mane taniñgabe nonde biñe fukeya.

¹³ Nonjoji nonde fuñne soine manegobi. Juda ñiñigoji Anutire Kadi buño ore manjo eegobi, nonji rone yonore mamane boyoberu yonore so fukeru baku gobon. Onu goku Anutire mankekerisie kufufuñ oi kaneru yaberu qaima eyareru gobon. Joineke kekesuesue eyareku roru sibiri yabebemiñ ore eesoi baku gobon.* ¹⁴ Juda ñiñigo jeñon ogopune gosanoñuñ moagongo gobon, nonji yonoreone boakon oi gbiñ eyare foreru Kadi buño ore manjo qaku gobon. Onu goku Juda eebobonoñunde fuñne poretiñ boyoberu apa ñasonoñunde mimiti buño egu wakiñ ore mokemoke yobu yamen keku gobon.*

¹⁵ Onu eru gobonyon, Anutuji ronekon manjo beu manjineone ñone nuru injoyonunde rosoe nuko eru jiki yaunmoririinere ore eru onga nareya. Onga nuya, injoji nonde buru inji maneme sagaya.* ¹⁶ Injoji Madeinere fuñne non barariñga nareko maneñgo maneru Yesure Bobian Biñe roru kotu kantri goineo raru yonore botugo mitaniñgaru gobemiñ ore najiya. Injoji onu najiya ore eru nonji pakereru funfunaineone fungaru

* **1:13:** Apo 8.3; 22.4-5; 26.9-11
Apo 9.3-6; 22.6-10; 26.13-18

* **1:14:** Apo 22.3

* **1:15:**

moreŋ ɲiŋigo yoŋore kajeqouŋ buŋore so yobu baaru weu yareru go wapeboŋ.

¹⁷ Oŋuakoŋ Jerusalem sitio so roperu sosore ɲi aposol rone go wapebuŋ, yoŋoreo so raru fukeboŋ. Oŋu matayoŋ, oo akoŋ Arebia moreŋgo raru goku moke Damaskas sitio kirieboŋ. ¹⁸ Damaskas kiriebe gosa yokaomo tariko “Pita ɲoneru mane mukubemiŋ,” miku Jerusalem sitio roperu iŋoke gioboboine 15 ore so gobonj.* ¹⁹ Oo gobonyonj, sosore ɲi aposol goine oi so ɲone yabeboŋ. Ofonj gboine Jeims iŋo akoŋ ɲoneboŋ.

²⁰ Ore eru maneniŋ, buŋo quraŋga ɲarego, oi buŋo foriine fukega. Ikoine mo mata. Buŋo oi Anuturu jino maio migo.

²¹ Jerusalem bokuru Siria eru Silisia moreŋgo raru kae goine roregaru gobonj. ²² Oŋu raru gobonyonj, Judia prowinsre maŋkekerisie kufufuŋ kubuine kubuine Kristoke qakatoru dimagobi, yoŋoji so ɲone nubunj ore damaŋ oo noŋ so mane muku nuku gobunj. ²³ Nonde biŋe buŋo iŋi akoŋ oi yoŋore kajeo rakame manebuŋ, “Rone kekesuesue ba noreru goya, iŋoji qowirieru goga. Mamanesiŋ buŋo mataeiŋ ore qaima banoreya, iŋoji damaŋ muŋanekeŋ yoo iŋoyone buŋo oi akoŋ mitaniŋgaega.” ²⁴ Oŋu maneru nonde eru Anutu miteŋ garu gobunj. Oŋu.

2

Aposol yoŋoji Pol keporebi botuyanunjo wareya.

* **1:18:** Apo 9.26-30

¹ Ore ɲadio gosa 14 tariko oo “Barnabaske Jerusalem sitio moke ropebemiɲ,” miku Taitus oɲuakoɲ oga gabe moko ropebe.*

² Anutuji rone nondeo fukeru rabeminde buɲo barariɲga nareya ore eru yokoke raru Jerusalem roperu gionere fuɲne mitaniɲ yareboɲ. Gio daman so baku waperu gogo, oiji aposol yoɲoreo so sagame gionere foriji wakiru qame egu janɲaru mata eiɲ. Oɲu manesuku sundune ɲiɲigo omaine yoɲore kosa so yajibonɲoɲ, minebobop-unonɲuɲ aran ba yareegobeneɲ, oi akoɲ kepore yabebe tumangabuɲ. Tumangabi oo Bobian Biɲe kotu kantri botuyanɲungo roregaru misaueego, oi totogo mitaniɲgakabe manebuɲ. ³ Yoɲoji oi maneru “Soine!” mibuɲ. Oɲu miku ogobabapine Taitus Grik ɲi iɲoji noke goyayoɲ, jibu sogunepunonɲuɲ yoɲoji Anuture moge sakiineo ketiganiminde so mitiga tebuɲ. Juda niɲore Kadi buɲo oi so basanangabuɲ.

⁴ Juda soguine yoɲoji matayoɲ, goineji ɲi sakiine ketigakiminde maneru botuineo botuineo bapakareru mibuɲ, qaɲaji jijibuine yoɲore fuɲne oi iɲi: Yoɲoji “Maɲnoɲuɲ kerisiegobeneɲ,” miku oɲu gbedigaru niɲore fuɲne ɲone mukunimiɲ ore sumunɲaru jan qaku wareru ogo oɲuine botunonɲungo waperu gobuɲ. Niɲo Kristo Yesuke qakatokabeneɲ gogo ranɲbainere niɲiɲgone pirue nobeko posiine gogobeneɲ, ore mosi ɲone mukunimiɲ ore dimabuɲ. Yoɲoji niɲore iɲi maneru sase ebi: Soine gobi oga yabebeneɲ noɲunde sa maɲgo wapebi Mosesre

* **2:1:** Apo 11.30; 15.2

Kadi buño rurumañineo rua yabebeneñ noñunde kiñañqoqopu fukenimiñ. ⁵ Oñu sase eru tunğa nobebiyon, niñoji Bobiañ Biñere buño foriineji bobojibu egu fukeiñ ore dimagobeneñ. Oi ñoñore botugo qoju yabeniñ sananğaru peiñ ore dimagobeneñ. Ore eru damañ mogo so wirieru buñoyanunde rurumañgo rakimiñ ore so yobu qotikebeneñ.

⁶ Tutumañgo noñ Biñe buñone mitaniñgabe minebobo yoñoji “Soine!” miku nonji Biñe buño mo jikigaru mibemiñ ore so mibuñ. Ni oi yoyañuñ fukebi arañ ba yareegobi. Tin-abiñeyañuñ oñu me oñu fukega, nonji ore manebe so moakon fukega. Anutuji niñigo goine so ñoneañi noberu goine so sure yabeega. Someda moakonji osoe nobeega.* ⁷ Biñe buñone so yobu qopiebunyon, Anutüre gio buru ore “Aha!” miku iñi ñone taniñgabun; Anutuji mane-siñ noberu Bobiañ Biñe mitaniñgakiminde gio oi iñi boroingaya: Nonji oi kotu kantri botuyanunço misauebe Pitaji Biñe buño oi akon Juda kufufun yoñoreo mitaniñgaru manyañuñ bapakare yabeega.

⁸ Gioine oñu boroingaru aposol Pita dobe gako Juda ni sakiyañuñ ketigabuñ, yoñore botugo mañbapakare gio baega eru noñ oñuakon dobe nuko sosore ni fukeru kotu kantri botuyanunço roregaru gio oi akon baego. ⁹ Ore eru Jeims, Pita eru Jon, ni yoine biñeroroyañuñke yoñoji Ofonji yaunmoriri oñuine nareko gobon, buño oi mane mukubi mañmoakon ebeneñ. Gio oñu boroingaru

* **2:6:** Dut 10.17

ore sosoine Barnabaske niko menokun bakabi inji misanangabeneŋ, “Niko kotu kantri yoŋoreo raru gio bakabere ŋoŋo-ŋaŋe Juda kufufun yoŋore botugo jikigaru gio baeinebi.” ¹⁰ Buŋo moakon weu noteru inji jikigaru nasibun, “Niŋigo wakiŋoŋoine bapi yabeŋgo ore jikigaru manesuku goinebire.” Onu nasibi nonji onjuine akon eyarebemiŋgo yameŋ keku gogo. Onu.

Polji Pita miŋomuku teya.

¹¹ Onu misanangabeneŋyon, Pitaji Antiokia sitio wareru babokiri eme niŋigo manyanunji kokoine sembeaya. Ore eru Pitaji wareko nonebe, daman oo nonji jinoino bapakareru yoore eru kiso eteŋ: ¹² Pitaji rone kotu kantri yoŋoke goku uŋo moko noku gobunyon, ni goineji Jeims bokeru Jerusalem sitione warebi ore ndio niŋigo oi none yaberu taigo taitai dimaya. Anuture moge sakiyanunŋo ketigabi yoŋore kokoi maneru ruruine eru Juda kubu yoŋoke qakatoru goya.

¹³ Onu kotu kantri niŋigo oi Pitare taki yabeme tuturi qabi Juda mankekerisie niŋigo goineji onuakon Pitake qakatoru mankekerisiere sasaki qaku dimabun. Sasaki qaku dimaku Barnabas onuakon porebi yoŋoke tinunŋo qaya. ¹⁴ Onu eru eeboboyanunji Biŋe buŋo foriine poretin akon so boyobebun, nonji oi noneru niŋigo sosowo yoŋore jinŋo maio dimaku inji ojibon, “Pita, go Juda ni fukegeyon, jibu kotu kantri yoŋore eebobo boyoberu goge. Go Juda nonunde eebobo so boyoberu jibu kotu kantri niŋigo oi boyoberu dimanimiŋgo ore bapakare yaberu manjo maneege? Oi so sagaga.” Onu.

Juda eru kotu kantri nonon Anuture jino maio sogokon fukegobenenj.

¹⁵ Juda fukeru manonon kerisiebenen, ninoji kotu kantri ninjigo agiburanononke onjine so fukeru gogobenenj. ¹⁶ Onj gogobenenyon, munanqoqore fune oi inji peko mane mukugobenenj: Yesu Kristo manesinj gakabenenj bunonononj mitarime posikegobenenj. Moji Kadi bujo boyoberu onjine oo posiine so fukeinj. Ore eru ninoji onjuaonj posiine fukekimingo maneru Kristo Yesu manesinj gabenenj bunonononj mitarime posikebenenj. Oi Kadi bujo rengakiminj ore eru mata.*

¹⁷ Onj eru Kristoke qakatoru Anuture jino maio posikekiminj ore yamenj kebenenj Anutuji jibu bofuke nobeko ninononj kantri goine yonore kamasi onjine agiburanononjke gogobenenj ine, Kristoji agiburanj ekiminj ore manjo enorega me mata? Mata yobu! Bujo oi use! ¹⁸ Kadi bujo boyoberu posiine fukekiminde bujo oi ketotieru kepiebonj. Kepiebonyon, oi moke esoigaru miku bapakarenobo ine, Kadi bujo oi akonj qomukuru agiburanj ni fukeru funene moke ore so egu bofukebeminj. ¹⁹ Rone funene onj bofukeru Kadi bujo ore eru komekiine kamasi onjine fukebonj. Onj fukebe Kadi bujoni so jikigaru sinanj nume posiine gogo. Nonji gogone Anutureo ruabe Kristoke mariponjo nubi onjine komeru dimaku injoke sanangaru gogo.

²⁰ Ore eru nake so jikigaru gogoyonj, Kristore Moroji nonde manjo sanangaru goga. Kristoji

* **2:16:** Kiki 143.2; Rom 3.20, 22

manji jojoko enareku gogoine nonde kisingaru duene baya. Ore eru jikigaru jinjoke gogo gobemin, oo Anutu Madeine manesiŋ gaku gobemin. ²¹ Kadi buŋo boyoberu oŋuine oo posiine fukenoben ine, Kristoji omaine yobu komena. Komeya, oi manesiŋ garu Anuture yaunmoriri oŋu so kepieego. Oiji maŋgo enoreko posiine eegobeneŋ. Oŋu.

3

Kadi buŋore akoŋ dimainebi me Yesu manesiŋ gainebi?

¹ O Galesia witijibu ŋinigo, maŋ-ŋaŋuŋ tomiri! Nonji Yesu Kristo mariponŋo qabunde fuŋne oi jinŋoŋaŋuŋgo ruaru miku ŋadubonŋoŋ, moji nonde ŋadio wareru maŋjijibu ba ŋareko tintuŋ egobi. Oi so sagaga. ² Ya moakomende weu ŋarebe najibi maneinŋo manego: Ŋoŋoji Moro Tiriine oi uruŋu eru ŋonare biŋe gabi? Oi Kadi buŋo boyobebuŋ ore eru matayoŋ, Bobian Biŋe maneru Yesu manesiŋ gabi Moro oi maŋ-ŋaŋuŋgo ruame ŋonare biŋe gabuŋ. Nonji buŋo oi egu niga ŋabein ore dimaku maŋ-ŋaŋuŋ bapakarego. ³ Oi niga ŋabeinde kamakamasi bokieru mamananŋaŋuŋ bokeru maŋ-ŋaŋuŋ jibugame witijibu egobi. Rone Moro Tiriineji maŋ-ŋaŋuŋgo rakaru dobe ŋabeko kadiine fuŋgaru rabuŋoŋ, moke Mosesre Kadi buŋore kadio rakaru raegobi. Damaŋ yoo ŋoŋo-ŋaŋunde tobiri paio posiine fukekiminde eesoi baegobi me? Tobirinŋaŋuŋ oiji so sagaga.

4 Kristore eru joisereren kokoine enarebi painaŋuŋgo ropeya, oi omaine yobu maneru osigaru gobuŋ me? Foriine so fukeko oi fofori omaine yobu osigabuŋ. Ore eru ŋoŋo ŋiŋigo maŋyaŋuŋ tomiri gogobi. 5 Ore eru Anutuji Moro Tiriine ŋareru botuŋaŋuŋgo mosi qoqowirie fuŋne fuŋne usuŋ sunsuŋineke baega, oi ŋoŋoji Biŋe buŋoine maneru Yesu manesiŋ gaegobi ore eru baega. Kadi buŋo boyobeegobi ore eru oi so baega. Mata. Buŋo oi so niga ŋabeine. Oŋu.

Abrahamde kadi boyobebenenŋ sagaiŋ.

6 Buŋo ore so Anutuji Abraham eteko oi Biŋe buŋoo iŋi quraŋgabi pega, “Abrahamji Anutu manesiŋ gako ŋoneru buŋoine mitarime posikeya.”*

7 Ore eru Abrahamde fuŋne manesuku iŋi maneniŋ: Uri yoŋoji Anutu manesiŋ gaegobi, yoŋoji Abrahamde igokopuine fukeru gogobi.*

8 Anutuji bonieru buruine iŋi ruaya, “Ŋiŋigo Juda mata yoŋoji noŋ manesiŋ nu bi buŋoyaŋuŋ mitaribe posikenimiŋ.” Buruine oŋu ruaru ore so Abrahamde Bobiaŋ Biŋe buŋo bonieru iŋi ojiya, “Gore eru nonde mifiaji morende ŋiŋigo kubu sosowo yoŋore paio ropeiŋ.” Goineji buŋo oi ronekoŋ ŋone taniŋgaru Biŋe buŋoo quraŋgabuŋ.* 9 Abrahamji Anutu manesiŋ gako mifia teko mamanesinde fuŋqodu fukeya. Ore so uri yoŋoji Abraham oŋuine manesiŋ gagobi, Anutuji oi oŋuakoŋ mifia yareko Abrahamde igokopu fukenimiŋ.

* 3:6: Jen 15.6; Rom 4.3 * 3:7: Rom 4.16 * 3:8: Jen 12.3

Yesuji tifenonun fukeko Anuture qaqaizare bine fukeya.

¹⁰ Onu fukeniminjon, sosowo yonjoji Kadi buño boyoberu ore paiineo roegarū gogobi, Anutuji oi qaiso yabeme gonimin. Buño oi Bine buño inji quraᅅgabi pega, “Kadi buño Quraᅅgo buño sosowo quraᅅgabi pega, moji mo oi sosowo so reᅅgarū boyobeega, Anutuji oi qaiso gako goin.”*

¹¹ Bine buño mo inji quraᅅgabi pega, “Niᅅigo posiine more mamananinji maᅅgo eteko sananᅅaru goin.” Ore eru moji Kadi buño boyoberu oo posiine fukeiᅅgo ore manega, inoji Anuture jinoo so posikeiᅅ. Mata. Buño oi totogo ᅅadube tariga.*

¹² Mamananinji Mosesre Kadi buño so maᅅgo etega. Buño oiji mimipaᅅ buño sosowo reᅅga forekimin ore maᅅnonun bapakareega. Kadi yoyoka oi bubu. Kadi buᅅore fuᅅne oi inji miko quraᅅgabi pega, “Kadi buño sosowo reᅅgarū boyobeega, inoji sananᅅaru goin.”*

¹³ Kadi buño so buranᅅanobeᅅ, onjuineji gogo sananᅅine bofukenebeᅅ. Onuyon, Anutuji nonun injoyonunde Kadi buᅅore so qaiso nobeiᅅgo ore useru Kristo soreme ogo babapinonun fukeru duenonun baya. Bine Quraᅅgo buño mo inji quraᅅgabi pega, “Niᅅigo yo ombuineo gbedi yabegobi, Anutuji oi sosowo qaiso yabeme gogobi.” Ore so Kristo yogo gbedigabi nonunde tife fukeko Anutuji qaiso gako onjuine oo duenonun baya. Qaiso nonunde paio ropeya, oi qomukuya.*

* **3:10:** Dut 27.26

* **3:11:** Hab 2.4

* **3:12:** Lew 18.5

* **3:13:** Dut 21.23

14 Apanoŋuŋ Abrahamji Anutu manesiŋ gako mifia teya, ore so mifia oiji kotu kantri sosowo sagaru yoŋore biŋe fukeiŋ ore maneya. Oŋu maneru sosowo noŋunde due baya. Duenoŋuŋ bame Kristo manesiŋ gabeneŋ kadi iŋi fukeiŋ: Anutuji Moroine Tiriine noreinde buŋo kipeya, niŋo maŋnoŋuŋ kerisieru Moro oi soine biŋe gakimiŋ. Oŋu.

Kadi buŋo eru senŋiŋbaŋgiŋ bofukekiminde mimipaŋ buŋo

15 O maŋkekerisie ogopune, nonji moreŋgo gogore soso buŋo mo iŋi mibemiŋ: Moji meropuine goine yoŋore biŋe fukeiŋ ore buŋoine qokogo miko kipebi pega, oi moji mo kepieru jiki buŋo mo paiineo jikigabemiŋgo embimbiŋgaiŋ.

16 Maneniŋ, Anutuji jojokore buŋo oi Abraham eru osigidaine mo yokore miku kipeme pega. Biŋe buŋo oiji “osigidapugo” kokoine noŋunde kamasi oŋuine so migayoŋ, ŋi moakoŋ ore iŋi miga, “Oi gore osigidago mo oi otebemiŋ.” Ni moakoŋ oi Kristo.*

17 Buŋo ore fuŋine ore iŋi migo: Jojofore buŋo ore fori oi wakiŋgo embimbiŋgaiŋ. Anutuji oi ronekoŋ miku kiperu gosa 430 tariko oo Kadi buŋo bofukeru Moses oteya. Kadi buŋo oiji jojofu buŋo ronekoŋ miya, oi kepiebemiŋgo embimbiŋgaiŋ.* 18 Senŋiŋbaŋgiŋ fukeinde mifia oi Kadi buŋo boyoberu bofukenobeŋ ine, Anuturu jojofu buŋo ore so jikigaru embimbiŋgabeŋ omaine yobu egu peiŋ. Biŋe buŋoine Abraham oteya, oi

* 3:16: Jen 12.7 * 3:17: Eks 12.40

omaine yobu so peyayon, Anutuji buņoine ore so Abraham mifia teko senġinbaņġin bofukeru goya.*

¹⁹ Abraham mo mifia teru Kadi buņo oi uruņure ruame pega? Ore fuņine oi iņi: Njġigoji kadi odureru tġntuņ eku gobuņ ore Anutuji Kadi buņo oi jiki jikigaru mi bofukeya. Mi bofukeko Sombuņ mimereren yonġoji oi bawakiru ogo babapi ŋi (namel man, mediator) Mosesre bararġgaru meineo ruabi Anuture mi roru ŋjġigo botunoņuņgo dimaku mitigako. Kadi buņo oiji daman so pe roperu siņan nobeiņ ore eru matayon, jiki Kadi buņore usunji wakiņ ore oi noreya. Abrahamde osigida more jofofo buņo noreko ŋi oiji fukeya, daman oo Kadi buņore usunji wakiya.

²⁰ Ogo babapi ŋi iņoji Anutu eru ŋjġigo botunoņuņgo dimaku buņo gio baega. Anutuji jofofo buņoine oi ogo babapiine tomiri, oi iņoyone Abraham oteya. Ore eru senġinbaņġin fukeki-minde jofofo buņo oi ropekiine eru Kadi buņo oiji mea rurumaņgo ŋega. Oņu.

Kadi buņore gio foriine oi uruņu?

²¹ Oņu ŋeko Kadi buņo eru senġinbaņġin fukeki-minde jofofo buņo oi qoqo egobire me mata? Mata yobu! Anutuji sanarġgaru gokiminde Kadi buņo norena ine, fofori Kadi buņo boyoberu Anuture jġoos posiine fukenoben. Ore eru buņo yoyoka oi so qoqo egobire. ²² Matayon, buņo yoyoka oi bubu. Anutuji jofofo buņoine oi maņkekerisie ŋjġigo senġinbaņġin bofukeru nor-eiņ ore eru ruame pega. Jofofo buņo oiji Yesu

* **3:18:** Rom 4.14

Kristo manesiŋ gagobeneŋ, noŋundeŋo foriineke fukeiŋ ore maneru iŋi burugaru miya, “Agiburanŋ ŋiŋigo maŋyaŋuŋ so kerisienimiŋ ine, ŋoŋo omaine yobu Anuture jiŋoo so posikenimiŋ.” Ore fuŋine oi Biŋe buŋoo iŋi miko pega, “Agiburanji moreŋ so ŋiŋigo sosowo niŋiŋ nobeko gogobeneŋ.”

²³ Rone maŋnoŋuŋ so kerisiebeneŋ mamanesiŋnoŋuŋji so fukeko Kadi buŋoji kiperu siŋaŋ noberu witire maŋgo rua noberu mendi ke noreya. Jiki Anutuji mamanesinde fuŋne barariŋga noreko fukeya, damaŋ oo niŋiŋ gbedigo gogonoŋuŋ oi tariya.

²⁴ Oŋu ŋebeneŋ Kadi buŋo oi qaqaŋinoŋuŋ fukeru Kristore fuŋne manekimiŋ ore qaji noreega. Qaqaŋi ŋi jeŋoŋ qaji yaregobi, ore so buŋo oiŋi oga noberu posiine fukekiminŋo botiŋgaru siŋaŋ nobeegobi. Oŋu eru Kristore fuŋne mane taniŋgaru manesiŋ gabeneŋ buŋonoŋuŋ mitarime posikekiminŋ ore bapakare nobeega. Maŋnoŋuŋ kerisiebeneŋ qaqaŋire gio oi damaŋ oo tariiŋ. ²⁵ Maŋnoŋuŋ kerisiebeneŋ mamanesiŋnoŋuŋji fukeko Kadi buŋo rurumaŋineo so gobeneŋ oiŋi qaqaŋi oŋuine so jikigaru siŋaŋ nobeega. Oŋu.

Anuture odumadepu fukeru gogobeneŋ.

²⁶ Sosowo ŋoŋoji Yesu manesiŋ gabi fufuke gariine ŋareme Anuture odumadepu fukeru Kristoke qakatoru dimagobi. ²⁷ Kristoke dimanimiŋ ore miti meso rau ŋarebuŋ, sosowo ŋoŋo Kristo mane sabareku oo mariku yagaŋine ore so kokomonŋ eru iŋoke qakatoru dimagobi. ²⁸ Ŋoŋo

sosowo Kristo Yesuke qakatoru dimakabi qodure n̄areme moakon̄ fukeru gogobi. Ore eru Juda eru kantri goine yoŋoji Anuture jin̄oo kubu yoyoka oi moke so fukegobi. Yoŋoyaŋunde gio baegobi eru kiŋaŋqoqo omaine fukegobi, Anutuji n̄one yabekame kubu yoyoka so jikigaru fukegobi. Niŋigo yoŋoji Anuture jin̄oo kubu yoyoka so jiki-garu fukegobi.

²⁹ Noŋo Kristore biŋe fukegobi ine, Abrahamde osigida in̄oreone fukeru tifepuine gogobi. On̄u fukeru jofofo buŋore fori seŋgiŋbaŋgiŋ oi biŋe ganimiŋ ore so fukegobi. On̄u.*

4

Nonuŋ Kristore eru Anuture odumadepu fuke-beŋ.

¹ Buŋo oi jikigaru fuŋine in̄i mibemiŋ: Madeji mamainere meropuine raugain̄go ore so fukegayoŋ, made jeŋoŋ goku damaŋ oo kiŋaŋqoqo omaine yoŋoke sogokoŋ on̄uine fukega. Mamainere merofu ya sosowore rau fukeiŋyoŋ, jibu kiŋaŋqoqo yoŋore keririŋgo ogoyaŋuŋ fukeru gio furiine tomiri mo baega.

² On̄u made goku siŋaŋpuine yoŋore mea yukuo dimako yoŋoji gogoine sosowo burugaru siŋaŋ garu mitiga teegobi. Mamaineji damaŋ rua teko wareru fukeiŋ, oo akon̄ fuŋgaru in̄oyone merofu rauine fukeru goiŋ. ³ Niŋonoŋe on̄uakon̄ rone mande mobeineo made jeŋoŋ on̄uine goben̄. Damaŋ oo nemu eru mamari siŋaŋ Sombuŋ moreŋ botuyakuŋgo ya sosowo siŋaŋ yabeegobi,

* 3:29: Rom 4.13

yoŋoji niŋo oŋuakon siŋaŋ nobekabi omaine yoŋore kiŋaŋ qaku mea yukuyanŋo gobeŋ.

⁴ Oŋu gobeyoŋ, Anutire damanji wareru fukeme Madeine soreme ŋigoreone fukeya. Juda nonunde Kadi buŋo rurumaŋgo goiŋ ore fukeya.

⁵ Kadi buŋo yukuineone pirue noberu duenoŋuŋ baiŋ ore fukeya. Oŋuineji Anutire odumadepu fukeru biŋeine maneru sabare foreru gogob-eneŋ.*

⁶ Oŋu Anutire odumadepu fukegobi ore eru Anutuji Madeinere Moro soreme maŋnoŋuŋgo rakaru iŋi oŋgaega, “O Aba Mamane!” * ⁷ Oŋu oŋgaega ore eru so jikigaru kiŋaŋqoqo omaine fukegeyoŋ, Anutire odumade fukeru goge. Oŋu goge ore eru Anutuji seŋgiŋbaŋgiŋ Biŋeine gareko roru siŋaŋ garu gomiŋ. Oŋu.

Polji Galesia yoŋore manebu maneya.

⁸ Ŋoŋo rone Anutu so mane mukuru gobuŋ. Daman oo nemu gboŋ eru nemu mamari siŋaŋ ofoŋ foriinere gogo so roru gogobi, oi furiŋaŋuŋ tomiri omaine kiŋaŋ qa yareku wakiqoqoine gobuŋ. ⁹ Oŋu gobuŋyoŋ, maŋ-ŋaŋuŋ kerisieru daman yo iŋiji Anutire fuŋne mane mukuru gokabi Anutuji mane muku ŋabeko gogobi. Anutuji mane ŋabega, buŋo oiji qoru fuke ŋarega. Oŋu gogobiyon, ŋeŋeineo moke wamore nemu mamari siŋaŋ ya sosowo siŋaŋ gaegobi, yoŋoreo kerisieru mai yaberu gogobi? Nemu mamari siŋaŋ oi usunyaŋuŋ wakiqoqoine fukegobiyon,

* **4:5:** Rom 8.15-17 * **4:6:** Aba oi Arameik buŋoo Mama.

ņoņoji jibu oi kiņaņ qa yareku wakiqoqoine fukekiminde aņi manegobi. Oi so sagaga.

¹⁰ Oi kiņaņ qa yareku kombaņ ņeņe damaņ fuņne fuņne ore eru manebi ropeko poretiņ boyobeegobi. Sabat kombaņ ņeegobi. Kaiņ gariine wapeme nemuņaņuņ manesuku kaiņ so jerieegobi. Bobosu jeri eru kombaņ goine oi gosa so poretiņ boyobeegobi. ¹¹ Nonji ņoņore eru kokoi yoore eru manego: Nonji ņoņore botugo gio babe foriine so fukeko omaine yobu sakiqoqo egu ebemiņ.

Galesia yoņoji Pol ņadi ganimiņ ore ebuņ.

¹² O maņkekerisie ogopune, nonji iņi bapakareru weu ņarego: Nonji ņoņo oņuine fukeru goboņ ore ņoņoji nonde so fukeinebi. Ya sembene mo so enarebi. ¹³ Nonji rone ņoņoreo wareru jibe ba nume sakine wakiko goboņ, fuņine ore eru ņeku Bobiaņ Biņe mitaniņgakabe manebuņ. Ȋoņoji oi mane mukugobi. ¹⁴ Nonji sakiwawaki gokabe ņadi nuinde eesoi bofukebuņ, oi manegoyoņ, jibu so mipemiriņ eru sure nubi. Oņu matayoņ, noņ ņone nubi Anuture mimerereņ ore so fukekabe oga nubi. Opopoņ, nonde Kristo Yesu iņoyoņunde kamasi manesuku kepore nuko “Ohowe ohowe!” mibuņ.

¹⁵ “Ohowe ohowe!” miku sakineo ņadineo pupu qaku jiņo koruņ-ņaņuņ unugaru narenimiņgo manebuņyoņ, oi so sagako bokebuņ. Ȋoņore fuņne maneru oi fofori oņu kitiņgaku migo. Ye! Damaņ oo buņo jeribari mokemoke yobu ebuņ, oi uruņure damaņ yoo mataeko mo

gogobi? Oi so sagaga. ¹⁶ Nɔnɔre Biɛ buɔo foriine miego ore rosi enaregobi me?

¹⁷ Niɔigo goine yoɔoji nɔnɔre eru manjo eego-biyon, oi manjo fiine mata. Oi fiine matayon, yoɔoji nɔnɔ niɔoreone oga nɔberu botunonɔngo gaɔ baku use narenimiɔngo manegobi. Onu boroin nobebi manjo paiineo yoɔoyonɛ kitiɔ nɔbenimiɔngo yameɔ keegobi. ¹⁸ Nɔnɔ eebobo fiine eniminde manjo eegobi, oi fiine yobu. Nonji nɔnɔre botugo gokabe daman oo akon matayon, nɔnɔ daman so onu ebi sagaiɔ.

¹⁹ O kokopune, nɔnɔ fufuke gariine fukeniimiɔ ore goji onuine nuko joiserereɔ manebon, onuakon nɛnɛineo moke manego. Kristore eeboboji nɔnɔreo fuke foreiɔ ore joiserereɔ oi maneru gogo. ²⁰ Nonde manji nɔnɔre eru jijiɔ bu fukega. Ore eru nonji daman yoo nɔnɔre botugo gobemiɔ ore manetiɔotike manego. Nɔnɔke goku buɔo marune bawaki eru buɔo waigo mibemiɔngo manego. Onu.

Hagar eru Sara yokore soso buɔo

²¹ Goine nɔnɔoji Juda niɔore Kadi buɔo Quran boyobeiɔngo manegobiyon, buɔo ore fuɔine oi fofori mane mukugobi me mata? Fuɔine oi mane taniɔnganimiɔngo weuku bapakare nɔbego.

²² Biɛ buɔo mo ini quraɔgabi pega: Abrahamde madeyokaine yoyoka fukebu: Mo kiɔnɔqoqo nigo wakiɔqoqoineji (sleiw) roya eru mo oi inoyonere wombun nonunine (fri) posiine inoji roya.* ²³ Kiɔnɔqoqo nigoji madeine roya, oiji made fufukere kadio fukeyayon, mo nonun (fri)

* 4:22: Jen 16.15; 21.2

posiine inoji roya, ino Anutuji made fukeinde buño kipeya, buño ore foriine fukein ore fukeya.

²⁴ Buño ore fuñine oi sumuñine. Nigo yoyoka oi Anutuji ninigo nonunke jofofo buru yoyoka eya, oi yokore soso. Jofofo buru mo oi Sainai (Sinai) tukuo eya, ore sosoine oi nigo tinaine Hagar. Ninigo jofofo buru oi boyobeegobi, yonoji Kadi buñore mimiti rurumanjo gogobi eru osigidapuyanunji buño ore kinanine qaenimin ore fukeegobi.

²⁵ Hagar oi Sainai tuku, Arebia morengo dimaga ore soso fukega. Sainai ore ogoine oi Juda morende siti tinaine Jerusalem. Siti ore kufu-fuñine yasogo mendaine yonoji daman yoo Kadi buño rurumanineo gobi kipe yabeko posiine (fri) so fukegobi. Ore eru soyakun moakon fukegobire. ²⁶ Posiine (fri) so fukegobiyon, Jerusalem siti mo paibe gogobi, yonoji nigin gbediyanun tomiri posiine gogobi. Ninore manjo Sara inoji siti ore soso fukega. ²⁷ Ore kajeqoun buño oi ini quranjabi pega,

“Nigo niji takigaya, inoji odumade oga yabeko saebun inoji nigo noeineke oi odureru gbin ein.

Ore eru nigo kufinine odumade so romen, go jibu jerieru goigon.

Goji so guko gomen, go jibu onga jojararu odumade fukein ore kokorian eru goigon.”*

²⁸ O mankerisie ogopune, nono Aisakre so Anuture jofofo buñoji manjo enareko fufuke garine fukeru gogobi. ²⁹ Daman oo odumade fu-

* **4:27:** Ais 54.1

fukere kadio fukeya, iṅoji gboine Moro Tiriineji maṅgo eteko fukeya, oi kekesuesue eteru goya. Damaṅ yoo oṅuakoṅ kekesuesue oṅuine oi pega.*

³⁰ Oṅu pegayoṅ, Biṅe buṅo mo oi jikigaru iṅi mibuṅ pega, “Kiṅaṅqoqo ṅigore madeineji Ma-mainere meropu so roṅ. ṅonuṅ posiine iṅore madeke oi moko so boroṅgaru sabarenimi. Ore eru kiṅaṅqoqo ṅigo wakiqoqoṅine oi bio yobende madeineke rainebire.”* ³¹ O maṅkekerisie ogop-une, soso buṅo oṅuinere so noṅuṅ kiṅaṅqoqo ṅigore igokopuine gbedinoṅuṅke so fukeyob-eneṅyoṅ, ṅonuṅ posiine iṅore igokopu fukeyob-eneṅ. Ore eru bobojibu eebobo oi bio yobeinebi. Oṅu.

5

Wirieru Kristoke didima posiineo dimainebi.

¹ Kristoji Kadi buṅo yukuineone pirue nobeko posiine gogobeneṅ. Oṅuine goku goineji ṅoṅo moke poreru Kadi buṅore begi oiji* egu kipe ṅabenimiṅ ore ṅoṅo sisiṅaṅ eku goinebi. Kiṅaṅqoqo omaine oṅuine egu fukenimiṅ ore ṅoṅo sanaṅgaru gaṅ eku dimainebi.

² Maneniṅ! Pol nonji iṅi ṅajibe maneniṅ: Goineji Anuture moge sakiṅaṅuṅgo ketigan-imiṅgo mibi qodukenimiṅ ine, Kristoji bapi

* **4:29:** Jen 21.9 * **4:30:** Jen 21.10 * **5:1:** Begi yo mobeine (yoke) oi bulmakao yoyoka yokore ubeyakuṅgo ruaru kipebi qodure yapeme oo moko kereta me moreṅqoqore kiju poreegobire. Ore so Kadi buṅo gbedio goge ine, gioine oi damaṅ so baigoṅ.

ɲabeɲgo embimbiŋgain. ³ Buɲo oi jikigaru inɲi ki-tiŋgaku mibemiŋ: Ɗi sosowo yoŋore saki ketigaru moge banimiŋgo manebi yoŋoji qoɲukenimiŋ, yoŋoji Kadi buɲo sosowo reŋgaru boyobenimiŋ ore so fukegobi. Oi so boyobebi so sagaiŋ. ⁴ Ɗoŋo Kadi buɲo reŋgaru boyoberu oŋuine oo posiine fukekimiŋ ore manegobi, ɲoŋoji Kristore sa kigaru iŋoke so jikigaru dimagobi. Ɗoŋo Anuture yaunmoriri bokero sakibe wakiru kosa gogobi.

⁵ Kosa gogobiyon, nonuŋ Anuture jɲoo poretiŋ fukekimiŋ ore oori eru aŋi sogo maneegobeneŋ. Oŋu ebeneŋ Moro Tiriineji dobe nobeko Anutu manesiŋ gabeneŋ buŋonoŋuŋ mitarime posikekimiŋgo odigaegobeneŋ. ⁶ Kristo Yesuke dimabeneŋ mande foriine mamanesiŋ oi moakonji bapi nobeega. Anutu manesiŋ gakabeneŋ dobe nobeko afagaru manji jojoko naduŋgaduŋ ebeneŋ sagagayoŋ, mamanesiŋ foriine tomiri oi so bapi nobeega. Oŋuakon Anuture moge sakinoŋuŋgo ketigabi pega me mata, oi so moakon fukega. Sakire mo me mo oi Anuture jɲoo so bapi nobeiŋ.

⁷ Rone maŋ kekerisiere sisirio masiri oŋuine pipa rabuŋ. Fiine akon rabuŋyoŋ, qaqaŋi jijiibuine moji wareru jijiibu eŋareru ombuineo ketigako buɲo foriine so jikigaru reŋgaegobi. ⁸ Anutuŋi oŋga ɲareega, iŋoji ombuineo ketiganimiŋgo so kepoŋe ɲaberu bapakare ɲabeega. Oi mata. ⁹ Yist mendaine deroo ruaru flauake kerisiebeneŋ sosowo roko sogueru wapeega. Ore so jijiibu mendaineŋi oi saga ɲabeme sosowo tiŋtuŋ egu

enimiŋ.*

¹⁰ Qaqaji jijibuine iŋoji bojibu ɳabeko tintuŋ eegobi, Anutuji iŋore eebobore geo bokirie teme joiserereŋ maneru goiŋ. Nonji Ofonke di-maku manesiŋ ɳaberu ɳoŋore iŋi maneru koimo fukego: Ƴoŋo Kristore Biŋe buŋo poretiŋ boy-oberu mamane furuine sosowo yobekimiŋgo maneru sananŋaru gonimiŋ.

¹¹ O maŋkekerisie ogopune, ɳoŋo oŋu gonimiŋyoŋ, nonji Kristo mariponŋo komeya ore fuŋine misauebe Juda yoŋore maŋyaŋunji ore eru sembeaega. Maribonde buŋo bokenobo ine, kekesuesue so enarenobuŋ. Anuture moge ɳi sakiyaŋuŋgo ketiganiminde Biŋe buŋo jikigaru miku maŋbapakare eyarenobo ine, sisikonkoŋ so enarenobuŋ. ¹² Goineji bapakare ɳaberu jijibu baegobi, yoŋoji keketire buŋoyaŋuŋ boyobe foreru yoŋoyaŋunde saki mobeyaŋuŋ sosowo keketi ebi manebe sagana.

¹³ O maŋkekerisie ogopune, Anutuji ɳoŋo kadi ranŋbainere buŋoone ɳeririkeru gbediŋaŋuŋ tomiri gonimiŋ ore oŋga ɳareyayoŋ, yoore eru sisiŋaŋ eku goinebi, “Bio gbedione ɳeririkeru posiine gogobeneŋ,” oŋu miku gbedigaru maŋ-ŋaŋunji wapeko sakire aŋiŋaŋuŋ sananŋine sembeneji egu siŋaŋ ɳabeŋ. Ƴoŋo-ŋaŋunde aŋiji matayoŋ, manjijojoko paiineo dimaku botuŋaŋuŋgo kiŋaŋ qoqo eku goinebi. ¹⁴ Kadi buŋo qoruine moakoŋ boyobebi Anuture buŋo sosowo oŋuakoŋ foriineke fukenimiŋ. Buŋo qoruine moakoŋ oi iŋi, “Gake manji jojoko

* 5:9: 1 Kor 5.6

eege, ore so ɲiɲigo sosowo maɲgoji jojoko eyareeigoɲ.”* ¹⁵ Onu migayoɲ, kaney qoro onuine ɲoɲo-ɲaɲunde aɲigo kiki qoqo eegobi ine, ɲoɲo-ɲaɲe sisibiri eenimiɲ ore sombuɲaɲuɲ daman so maneru goinebi. Onu.

Moro Tiriineji siɲaɲ ɲabeko goinebi.

¹⁶ Nonji iɲi mibemiɲ: Moro Tiriineji eebobaɲuɲ siɲaɲ gako goinebi. Onu gokabi iɲoji maɲ sakire aɲiɲaɲuɲ sanaɲine sembene oi qame wakiko so reɲgaru boyobeenimiɲ. ¹⁷ Ore fuɲine oi iɲi: Maɲ sakire aɲi sanaɲine sembeneji oi Moro Tiriine qopieru kosa sase eme Moro Tiriineji maɲ raɲgbainere tobiri qaɲgo maneko botuyakuɲgo roroɲ peko qoqo eegobire. Onu qoqo eegobire ore ɲoɲoji ya fiine ebo enimiɲgo maneru oi embimbiɲgaegobi.* ¹⁸ Oi embimbiɲgaegobiyon, Moro Tiriineji oga ɲabeme raru gogobi ine, ɲoɲo Kadi buɲo rurumaɲgo so gogobi.

¹⁹ Maɲ sakire eebobo raɲgbainere gio foriine oi totogo peko manegobeneɲ. Oi iɲi: Boesau ogoine-ogoiɲe kosa ebi manyaɲuɲji kejiɲgako boesau baegobi. ²⁰ Nemu gboɲ ohoweyaɲuɲ baku koitopuyaɲuɲ miteɲ yabebi manyaɲuɲ boburo yabeko kipe seroɲ baegobi. Rosi fukeko kekepari eegobi. More yare maɲineji manetiɲotike maneru anda eru kane miku maɲgigi maneegobi. Yoɲeyaɲunde akoɲ manesuku ya poreru ebu eru baegobi. Pouguru boboroɲ eku qokoine qokoine baru mipemiriɲ eegobi.

* **5:14:** Lew 19.18 * **5:17:** Rom 7.15-23

²¹ Goine yoŋore yare ŋoneaŋi maneru anda eru jebe ruaru uqo gaba tomiri noku obu sanaŋineji bojiqojibu fukeegobi. Oi eru mosi goine oŋuine eegobi, yoŋore rone miboŋ eru ore so siŋaŋ bobo buŋo sowoŋ oi bonieru mibe ŋeŋeineo moke iŋi migo: Ŋiŋigo mosi oŋuine baegobi, yoŋoji Anu-ture qorumaŋ maŋgo so ropenimiŋ.

²² Yoŋoji matayoŋ, Moro Tiriineji gio baega ore foriine oi manjijojoko, jeri, womo eru eebobo fiine iŋi: Yobiŋ sosowo maneku karieru goine ogo eyareku eebobo wiriine baegobi. Buŋoyaŋuŋ damaŋ so boyobeegobi. ²³ Womo paio goine eyareku yoŋoyoŋe poretiŋ sisiŋaŋ eegobi. Ŋiŋigo mosi oŋuine eegobi, yoŋoji Kadi buŋo so qo-mukuegobi. ²⁴ Ŋiŋigo Kristo Yesure biŋe fukeru gogobi, yoŋoji maŋ sakiyaŋunde aŋi sanaŋine sembene eru sembenere manjoyaŋuŋ oi sosowo Yesuke maripoŋgo ruaru babi komeko gogobi.

²⁵ Moro Tiriineji maŋnoŋuŋgo rakame gogob-eneŋ ine, eebobonoŋuŋ oŋuakoŋ Moro iŋoji siŋaŋ nobeko eru baku gokimiŋ. ²⁶ Oŋu goku tinabiŋe omaine norenimiŋgo so yameŋ keku omaine yobu botuŋaŋuŋgo so sakipepe eeinebi. Maŋsembe egu enimiŋ ore ŋoŋo maŋ papakare eru maŋpepe paio so ee einebi. Oŋuakoŋ anda so eku goinebi. Oŋu.

6

Yobiŋ-ŋaŋuŋ osigaru babapi eku goinebi.

¹ O maŋkekerisie ogopune, moji kadi odureru agiburaŋ eko bofukegobi ine, maŋkekerisie ogop-une ŋoŋoji ogo oŋuine oi bomiriŋ eteru botiŋ

gatebi moke kadi bofukeiŋ. Onu eru gake onuakon eesoigo egu waki guingo ore sisinaŋ eku goigon. ² Yobiŋ-ŋaŋuŋ babapi eku osigaeinebi. Onuine oo Kristore Kadi buŋo boyobebi foriineke fukeeiŋ. ³ Moji wakiqoqoine goku jibu inoyonere maneko ropekiine fukega, inoji inoyonŋe eadu eega.

⁴ Onu so einebiyon, moakon moakon ŋoŋoji ŋoŋo-ŋaŋunde eebobo osoeru baesoi babi sagaiŋ. Onu eru ogoŋaŋuŋ odureru biŋeroroyaŋuŋke fukegobi ore so sakipepe einebiyon, ŋoŋo-ŋaŋunde fuŋinere sakiŋaŋuŋ miteŋ gabi sagaiŋ. ⁵ Anutuji yobiŋnoŋuŋ furuine furuine boroiŋgaru noreko bubu osigaegobeneŋ. Ore eru noŋuŋ goine yoŋoke mobemobe eru osoe eku gokimiŋgo embimbiŋgaegobeneŋ.

⁶ Qaqaji more Biŋe buŋo qaji teega, inoji ore furiine bokirieru yaine fiine sosowo boroiŋgaru mobeine oteine.

⁷ Ŋoŋo-ŋaŋe so eadu eku goinebi. Moji ugo wikiine sariko foriine ore so fukeko bofukeiŋ. Buŋo ore so Anutuji seinenoŋuŋ ŋoneru goine ore so noreiŋ. Ore eru Anutu oi ŋi omaine onuine igosisi etekimiŋgo embimbiŋgaegobeneŋ. ⁸ Maŋ sakire aŋi sanaŋine sembeneji mo maŋgo eteko ore wikiine kosa sariega, inoji ore ketoqototieine bofukeru sembeaeiŋ. Inoji sembeaeiŋyon, Moro Tiriineji mo boburo teme ore wikiine sariega, inoji foriine ore so bofukeru gogo sanaŋinere biŋe fukeru goiŋ.

⁹ Noŋuŋ miine dimaku gio fiine fiine baku goku oo wirieru roroka so eiŋinebi. Qoqouma eru gio so bokekimiŋ ine, foriine roro damaŋineji

wareru fukeme oo giononunde furi bofukekimiņ. ¹⁰ Ore eru moreņgo gokimiņ ore so nonuņ njiņigo fiine eyarekimiņ ore miine dimaku goinebeneņ. Maņkekerisie kufufuņ maņineo gogobi, oi rone ogo babapi eyareru goinebeneņ eru yoņore ņadiyaņuņgo njiņigo goine sosowo kadi fukeko bobiaņ yaberu goinebeneņ.

Sijaņ bobo eru momojo buņo tatariine

¹¹ Pol nonji kirifi roru nakene meji quraņ qoruine soguine yo ņoņore quraņgago, oi ņoneniņ. ¹² Njiņigo Anuture moge sakiņaņuņgo ketiganimiņ ore bapakare ņabeegobi, yoņoji sosowo saki babi moreņ njiņigoji yoņore manebi ropeiņ ore yameņ keegobi. Kristoji maripoņgo komeya, buņo ore kekesuesue egu eņarenimiņgo oņu bapakare ņabeegobi. Ore fuņine furuine mo mata. ¹³ Anuture mogeyaņuņke yoņoji yoņoyaņekoņ oņuakoņ Kadi buņo so boyobe foreru gogobi. Oņu matayoņ, ņoņore saki ketiganimiņgo manegobi, yoņoji ņoņore saki tifeņaņunde ore eru yoņoyaņunde sakiyaņuņ ba ropeku biņeroroyaņuņke fukenimiņgo maneegobi.

¹⁴ Oņu maneegobiyon, nonji Ofononuņ Yesu Kristo maripoņgo komeya, Biņe ore eru sakine miteņ gaego. Tinabiņe furuine mo so baaego. Oi boke (use)! Kristoji maripoņgo komeko iņoke jiki-gabe mamane buruneji qopieko mosi sembenere misombeņ baego. Moreņ njiņigoji sakire eebobo sembene banimiņ ore manesuku buņo miegobi, nonji oņu oobe komekiine kamasi fukego. Miteņ nunimiņ me sakineo buņo ruanimiņ, ore tifeine

oi so bokiriebemiŋ. Moreŋgo buŋo osoeru goine manebi ropeko goine manebi wakiqoqoine fukega, oi nonde mamane buruneke so moakon so fukegobire.

¹⁵ Sakinoŋuŋgo moge ketigabi me mata, oiji so moakon fukega. Oiji abutaine fukegayon, fufuke gariinere kuguŋ fukegobeneŋ, oiji foriine yobu fukega. ¹⁶ Njingo fufuke gariinere mimiti buŋo boyoberu gogobi, Anutuji Juda sosowo oi eru Anuture maŋkekerisie kufufuŋ sosowo ŋoŋo ŋonemaiŋ ŋareme womoo goinebi.

¹⁷ Buŋo tatariine oi iŋi migo: Nonji Yesu qabunde ropu oi nake sakineo eko osigaego ore eru moji maŋyobiŋ so jikigaru nareine.

¹⁸ O maŋkekerisie ogopune, Ofonŋoŋuŋ Yesu Kristore yaunmoririji ŋoŋoke peku iiruŋaŋuŋ mi-flagaine. Buŋo oi foriine.

YEESUS OPOR ELIWA
The New Testament in the Mauwake Language of
Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Mauwake long Niugini
Copyright © 1998 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Mauwake

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0. You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-24

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023
8f58ca10-b9a9-526e-979e-c3f5d5f85555